# Cemeindeinformedion Markgemeinde Münzkirchen

Ausgabe 2 / April 2014

Amtliche Mitteilung / zugestellt durch Österreichische Post



# Aktuelles aus der Gemeinde

- Auszug aus der Gemeinderatssitzung vom 12. Dezember 2013
- Einwohnerstatistik 2013
- Informationen für Hundebesitzer
- Berichte aus dem Marktgeschehen und Auszug aus der Gemeindechronik
- Ärztenotdienst für 2. Quartal
- Neue Firma in Münzkirchen:
   Die Firma Hornung Garten- und Landschaftsbau stellt sich vor
- Umweltschutztag 2014
- Veranstaltungskalender

# Liebe Münzkirchnerinnen, liebe Münzkirchner!



### Voranschlag 2014 und Rechnungsabschluss 2013

Ich darf Ihnen in dieser Ausgabe der Gemeindeinformation mitteilen, dass es im Haushaltsjahr 2014 gelingen wird, den ordentlichen Haushalt der Marktgemeinde bei einem Volumen von 4,434 Mio Euro auszugleichen.

Dies erfolgt im Wesentlichen durch Einsparungen bei den Ausgaben wie den Krankenanstaltenbeiträgen, durch Umschichtungen im Kindergarten, durch eine andere Form der Nachmittagsbetreuung und einnah-

menseitig durch höhere Ertragsanteile und Gastschulbeiträge sowie ein höheres Steueraufkommen bei der Grund- und Kommunalsteuer. Ebenso ist es uns gelungen das Defizit für den Rechnungsabschluss 2013 von geplanten € 168.000,00 auf ca. € 48.000,00 zu verringern.

Ich werde mich wegen der nach wie vor angespannten finanziellen Situation weiterhin anstren-

Besprechung bei der Erstellung des Voranschlages 2014

gen, die notwendigen Investitionen und Instandhaltungen unter der Beachtung der Prinzipien Sparsamkeit und Wirtschaftlichkeit zu tätigen.



Die Kinder der Krabbelstube genießen die frühlingshaften Temperaturen bei einem Spaziergang

# Fünfgruppiger Kindergarten – volle Auslastung

Für das Kindergartenjahr 2014/15 steht uns wieder eine große Herausforderung bevor, es sind bereits jetzt mehr Kinder gemeldet als Platz vorhanden ist.

Der Kindergarten ist heuer schon voll ausgelastet und wird mit 3 Regelgruppen, 1 Integrationsgruppe und einer Krabbelstube geführt. Um allen vorgemerkten Kindern einen Platz anbieten zu können, muss der

Kindergarten erweitert und ein zusätzlicher Raum geschaffen werden.

Wir sind daher immer wieder gefordert, uns an die geänderten Arbeitsbedingungen der Eltern, und an die Bedürfnisse der Kinder anzupassen.

### Bevölkerungsentwickung 2013

Obwohl die Sauwaldgemeinden größtenteils Abwanderungsgemeinden sind, gelingt es in Münzkirchen den Bevölkerungsstand annähernd gleich zu halten. Mit Stichtag 01.01.2014 waren 2553 Einwohner mit Hauptwohnsitz gemeldet. So stehen im Jahr 2013 bei 28 Geburten nur 12 Todesfälle gegenüber, jedoch sind 84 Menschen aus Münzkirchen weggezogen (z.B. Studenten in ihren Studienort, ältere Menschen in das Pflegeheim in Esternberg) und nur 70 Menschen aus anderen Gemeinden zugezogen.

Wir müssen uns daher sehr anstrengen, die Rahmenbedingungen in Münzkirchen zu schaffen, damit sich die Menschen hier bei uns wohlfühlen.

Die Marktgemeinde Münzkirchen kann durch ein entsprechendes Angebot bei der Kinderbetreuung, wie Krabbelstube, Kindergarten, Nachmittagsbetreuung usw. diese Voraussetzungen schaffen. Wichtig sind auch die Angebote für den Freizeitbereich durch unsere sehr aktiven Vereine und eine entsprechende Nahversorgung.

### Straßenbaukonzept 2014-2016

Der Bauausschuss und in weiterer Folge der Gemeinderat haben sich entschlossen, für die Jahre 2014 – 2016 ein Konzept zu erstellen, um die wichtigsten Sanierungsmaßnahmen für unsere Gemeindestraßen besser koordinieren und planen zu können. Es steht jährlich nur ca.



ein Betrag von € 100.000,00 zur Verfügung und mit diesem Betrag muss für die dringendsten Aufgaben das Auslangen gefunden werden.

Bgm. Helmut Schopf mit Bauhofleiter Josef Grill bei der Besichtigung von Straßenabschnitten.

# Verleihung goldene Ehrennadel der Marktgemeinde Münzkirchen an Rudolf Kraninger

Beim Neujahrsempfang der Marktgemeinde Münzkirchen durfte ich an Rudolf Kraninger, den Obmann des FCM die goldene Ehrennadel der Marktgemeinde Münzkirchen verleihen.

Rudolf Kraninger steht seit dem Jahr 2001 dem Fußballverein in Münzkirchen vor. Unter seiner Führung wurden die Generalsanierung der Sportplätze, die gesamte Erneuerung der Bewässerungsanlage der beiden Plätze sowie die Neugestaltung des Vorplatzes und des Aufganges zum Trainingsplatz durchgeführt. Ein Hauptaugenmerk legt der FCM auf eine hervorragende Nachwuchsarbeit, so werden zurzeit ungefähr 100 Jugendlichen in 5 Nachwuchsmannschaften betreut. Rudolf Kraninger ist unermüdlich ebenso auf der Suche nach qualifizierten Betreuern und Helfern wie auf der Suche nach Sponsoren und Gönnern.

Ich bedanke mich bei Rudolf Kraninger für seinen unermüdlichen Einsatz und sein Engagement für und in Münzkirchen!



VizeBgm. Hermann Freylinger, Bgm. Helmut Schopf, VizeBgm. Dir. Walter Zauner, FCM-Obmann Rudolf Kraninger

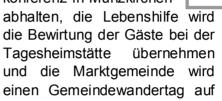
# Gemeinsame Jubiläumsfeier der Marktgemeinde am 14. Juni 2014 mit der Lebenshilfe und dem Briefmarkensammlerverein

Ich darf Sie schon jetzt zu einer gemeinsamen Jubiläumsfeier der Marktgemeinde mit der Lebenshilfe und dem Briefmarkensammlerverein einladen.

Gefeiert werden dabei

- → 55 Jahre Markterhebung,
- → 35 Jahre Briefmarkensammlerverein,
- >> 33 Jahre Lebenshilfe-Tagesheimstätte und
- > 15 Jahre Lebenshilfe-Wohnheim.

An diesem Festtag wird der Briefmarkensammlerverein eine Regionalkonferenz in Münzkirchen abhalten, die Lebenshilfe die Bewirtung der Gäste b



einem der neuen Wanderwege in und um Münzkirchen durchführen. Genauere Informationen werden nachfolgen.





Ich hoffe, dass durch Ihre rege Beteiligung diese gemeinsame Jubiläumsfeier zu einem gelungenen Fest wird.

Ihr Bürgermeister



### ÖFFNUNGSZEITEN MARKTGEMEINDEAMT

Zu folgenden **Parteienverkehrszeiten** ist das Marktgemeindeamt für Sie geöffnet:

Montag, Dienstag, Mittwoch: 07:00 bis 12:00 Uhr Donnerstag: 07:00 bis 12:00 & 13:00 bis 18:00 Uhr Freitag: 07:00 bis 13:00 Uhr

Zusätzlich zum Parteienverkehr bestehen Montags und Dienstags in der Zeit von 13:00 bis 17:30 Uhr Amtsstunden.

Nach telefonischer Voranmeldung ist es auch außerhalb der Parteienverkehrszeiten möglich, mit den Mitarbeitern des Marktgemeindeamtes Termine zu vereinbaren.

Grundsätzlich empfehlen wir allen Mitbürgern, sich VOR einer Antragstellung telefonisch mit dem zuständigen Sachbearbeiter im Marktgemeindeamt in Verbindung zu setzen.



# Amtstafel

### NEUE FÖRDERUNG FÜR LEHRLINGE!!

- ✓ Kostenübernahme für Vorbereitungskurse zur Lehrabschlussprüfung
- ✓ Coaching für Prüfungskandidatinnen und Prüfungskandidaten
- ✓ Finanzielle Entlastung bei Wiederantritt zur Lehrabschlussprüfung

Seit September 2013 gibt es für Lehrlinge ein neues und unbürokratisches Fördermodell. Ziel ist es, Lehrlinge bei ihrer Vorbereitung zur Lehrabschlussprüfung optimal zu unterstützen.

Der Bund übernimmt die gesamte Teilnahmegebühr bis zu einer Höhe von EUR 250,00 pro Kurs. Selbstverständlich ist es möglich, mehrere Vorbereitungskurse zu besuchen. Gefördert werden Kurse von zertifizierten Kursanbietern welche ausschließlich der Vorbereitung auf die Lehrabschlussprüfung dienen.

### Informationen und Kontakt:

Wirtschaftskammer OÖ, Referat: lehre.fördern, Wiener Straße 150, 4020 Linz Tel.: 05-90909-2010; Fax: 05-90909-4089,

Mail: lehre.foerdern@wkooe.at, web: www.lehre.foerdern.at

### **EINWOHNERSTATISTIK 2013**

Mit Stichtag 01. Jänner 2014 kann die Marktgemeinde Münzkirchen 2.553 Einwohner (Hauptwohnsitze) verzeichnen.

Wie Sie der unten stehenden Statistik entnehmen können sind dies um 5 Einwohner weniger als 2013. Mit den Nebenwohnsitzen erhöht sich jedoch die Zahl der Gesamteinwohner gegenüber dem Vorjahr auf 2.687.

1	männl.	weibl.	gesamt:
Hauptwohnsitze zum 01.01.2013:	1.285	1.273	2.558
Hauptwohnsitze zum 01.01.2014:	1.285	1.268	2.553
Nebenwohnsitze zum 01.01.2014:	65	69	134
Gesamteinwohner zum 01.01.2014:	1.350	1.337	2.687

Insgesamt 28 Kinder, 14 Buben und 14 Mädchen, erblickten im vergangenen Jahr das Licht der Welt. 12 Mitbürger, 8 Männer und 4 Frauen, sind verstorben.

### **AUS DEM STANDESAMT:**

Das Standesamt Münzkirchen beurkundete im abgelaufenen Jahr 6 Sterbefälle.

6 Paare gaben sich vor dem Münzkirchner Standesamt das Ja-Wort.

### LÄUFT IHR REISEDOKUMENT HEUER AB?

Wir möchten Sie auch heuer wieder bitten, einen kurzen Blick auf das Ablaufdatum Ihres Reisepasses zu werfen!

Denn vor allem in der bevorstehenden Urlaubszeit wird oft erst kurz vor der Abreise festgestellt, dass das Reisedokument abgelaufen ist. (Expresspässe kosten EUR 100,00 bzw. der 1-Tages-Pass EUR 220,00!!)

Um Schwierigkeiten schon vor Reiseantritt zu vermeiden, informieren Sie sich schon jetzt über die Einreisebestimmungen Ihres Urlaubslandes, um rechtzeitig einen neuen Reisepass bzw. Personalausweis beantragen zu können.

Nähere Informationen zur Beantragung, Kosten oder Ausstellungsdauer erhalten Sie im Marktgemeindeamt Münzkirchen.

## Amtstafel



### HUNDEHALTUNG

Auf Grund häufiger Beschwerden in letzter Zeit möchten wir Sie nochmals auf die Einhaltung der Bestimmungen des OÖ. Hundehaltegesetzes hinweisen:

### **GASSI GEHEN**

Wer einen Hund Gassi führt, muss die Exkremente seines Hundes, die dieser hinterlässt, unverzüglich beseitigen und ordnungsgemäß entsorgen!

Nehmen Sie Rücksicht auf nachfolgende Spaziergeher oder Wanderer.

### Kleiner Tipp für Hundehalter-Neulinge:

Es ist nichts Neues, dass Bewegung die Verdauung anregt. Deshalb bringt Gassi gehen einfach nur die natürlichste Sache der Welt in Gang. Genauso selbstverständlich sollte es aber auch sein, die kleinen Malheure im Ortsgebiet auch wieder in Ordnung zu bringen. Einfach ein gewöhnliches Plastiksackerl über die Hand stülpen, Häufchen einsammeln, Sackerl verschließen und bei nächster Gelegenheit entsorgen.

### LEINENPFLICHT IM ORTSGEBIET

Hunde MÜSSEN an öffentlichen Orten im Ortsgebiet an der Leine oder mit Maulkorb geführt werden.

**Bei Bedarf,** jedenfalls aber in öffentlichen Verkehrsmitteln, Schulen,

Kindergärten und sonstigen Kinderbetreuungseinrichtungen, auf gekennzeichneten Kinderspielplätzen sowie bei größeren Menschenansammlungen, wie z.B. in Einkaufszentren, Gaststätten, Badeanlagen und bei Veranstaltungen, müssen Hunde an der Leine UND mit Maulkorb geführt werden.

# Meldepflicht gilt für ALLE Hunde,

unabhängig von Größe und Rasse!

Im § 2 Abs. 1 und 2 des OÖ. Hundehaltegesetzes 2002 ist die Meldepflicht von Hunden geregelt:

Eine Person, die einen über 12 Wochen alten Hund hält, hat dies der Gemeinde, in der sie ihren Hauptwohnsitz hat, binnen 3 Tagen zu melden!

### **Gechipt UND Registriert?**

Häufig stellt sich heraus, dass Hunde zwar gechipt, aber nicht registriert sind. Tatsächlich macht der Chip aber nur gemeinsam mit der Registrierung Sinn, da z.B. im Falle des Entlaufens eines Hundes nur so der Besitzer rasch gefunden werden kann.

**Verantwortlich für die Registrierung** bei der Heimtierdatenbank **ist der <u>Hundebesitzer</u>**.

Der Hund muss in der <u>Heimtierdatenbank</u> aufscheinen! Bei anderen Datenbankanbietern kommt es oftmals zu Übertragungsfehlern und die Daten des Hundes werden nicht an die Heimtierdatenbank übertragen!

Kontrollieren Sie bitte ob Ihr Hund in der Heimtierdatenbank www.heimtierdatenbank.ehealth.gv.at eingetragen ist. Sollten Sie ihren vierbeinigen Freund dort nicht finden holen Sie die Registrierung ehestens nach!

### Möglichkeiten zur kostenlosen Registrierung:

- >> Online direkt in der Heimtierdatenbank
- Mit Formular an die Bezirkshauptmannschaft, das Formular erhalten Sie im Marktgemeindeamt Münzkirchen bzw. auf der Homepage www.muenzkirchen.at unter Formulare

Verstöße gegen diese Regelungen können von der Bezirksverwaltungsbehörde mit einer Geldstrafe bis Euro 7.000,00 bestraft werden!

Vor allem möchten wir Sie im Sinne einer gegenseitigen Rücksichtnahme und eines respektvollen Miteinanders von Hundehaltern und Mitbürgern dringend um Einhaltung dieser Bestimmungen ersuchen!



### Auszug aus der Gemeinderatssitzung vom 12. Dezember 2013

### Bericht aus dem Bauausschuss

Für die Jahre 2014 – 2016 soll ein Konzept erstellt werden, um die anstehenden Arbeiten besser koordinieren und auf die finanziellen Rahmenbedingungen reagieren zu können. Daher wurde im Bauausschuss folgende Vorgangsweise festgelegt:

- Molkereistraße soll in das Konzept aufgenommen werden, Umsetzung erfolgt erst wenn die Errichtung eines Gehsteiges gesichert ist
- teilweise Sanierung der Maieraustraße von der B136 bis zur Einfahrt Auweg
- Rest der Stieglstraße kann noch verschoben werden
- Das Himmelreich sollte auf ein- oder zweimal saniert werden
- Schulgasse von der Einfahrt Umbauer bis zu Neuhauser dringend erforderlich
- Danratherstraße, Fichtstraße, Raadstraße, Johannesweg, Friedhofweg, Kapellenweg und Sanktus werden wenn notwendig nur ausgebessert
- Eichenweg bis zur Garage Wallner wird asphaltiert

dringend notwendig wegen Ausschwemmungen

- Florianiweg bis zur Einfahrt Starzengruber (ca. 100 Meter)
- Alfred-Kubin-Straße von Daller bis zur Maierau wird aufgenommen
- Auweg

von der Einfahrt Langbauer bis zur Einfahrt alter Bauhof sowie von der Brunnengasse bis zur Alfred-Kubin-Straße wird aufgenommen

- Sanierung der Alfred-Kubin-Straße erst, wenn Moser Gerhard gebaut hat.
- Die Asphaltierungen Schießdorferweg, Franz-Fetz-Straße, Severinweg, Herbert-Fladerer-Straße und Tannenweg werden noch verschoben.

In die Kostenschätzung sollen nachstehende Straßen aufgenommen werden:

■ Molkereistraße von
Wimmer Otto bis B136 350 m

Maieraustraße von B136 bis
 Einfahrt Wimmer und von der
 Brunnengasse bis zu Bamberger Hans 500 m

Schulgasse von der EinfahrtUmbauer bis Sportplatzweg 350 m

■ Eichenweg bis Garage Wallner 30 m

■ Florianiweg Einfahrt Himmelreich bis Zufahrt Starzengruber 100 m

Alfred-Kubin-Straßevon Daller bis Maierau300 m

 Auweg von Maieraustraße bis Einfahrt Bauhof und dort etwa 15 m und von der Brunnengasse bis zur Alfred-Kubin-Straße

250 m

Gesamt: ca. 1.880 m

### Antrag:

Der Vorsitzende beantragt den Bericht des Bauausschusses vom 28.11.2013 zur Kenntnis zu nehmen.

Beschluss: einstimmig

### Wassergebührenordnung 2014

Die Verordnung des Gemeinderates der Marktgemeinde Münzkirchen betreffend Wassergebührenordnung für das Kalenderjahr 2014 ist auf der Homepage der Marktgemeinde Münzkirchen veröffentlicht.

**Antrag:** Beschluss der Wassergebührenordnung für das Haushaltsjahr 2014

**Beschluss:** mehrstimmig Ja: 19 (ÖVP und SPÖ).

Nein: 6 (FPÖ)



### Wohnungsvergabe

Für die Lawog-Wohnung Nr. 9 im Franz-Stelzhamer-Weg 8, liegt eine Bewerbung von Herrn Patrick Meier, Brunnenthal vor.

Antrag: Vergabe der Wohnung an Patrick Meier

Beschluss: einstimmig

### Bericht aus dem Prüfungsausschuss

Im ordentlichen Haushalt sind die budgetierten Beträge nachvollziehbar. Durch das niedrige Zinsniveau, den etwas steigenden Ertragsanteilen, weniger Kindergartenpersonal mit gleichbleibender Förderung der Gruppen ist zu erwarten, dass der ordentliche Haushalt im Finanzjahr 2014 ausgeglichen wird.

Im außerordentlichen Haushalt sind die Vorhaben Feuerwehrautos, Volksschulsanierung, Straßenbau, Ortswasser und Kanalisation dargestellt.

### Antrag:

Der Vorsitzende beantragt den Bericht des Prüfungsausschusses vom 4.12.2013 zur Kenntnis zu nehmen.

Beschluss: einstimmig

### Kanalgebührenordnung 2014

Die Verordnung des Gemeinderates der Marktgemeinde Münzkirchen betreffend die Kanalanschluss- und Kanalbenützungsgebühr für das Kalenderjahr 2014 ist auf der Homepage der Marktgemeinde Münzkirchen veröffentlicht.

**Antrag:** Beschluss der Kanalgebührenordnung für das Haushaltsjahr 2014

Beschluss: mehrstimmig Ja: 19 (ÖVP und SPÖ).

Nein: 6 (FPÖ)

### Mittelfristiger Finanzplan

Der mittelfristige Finanzplan für die Jahre 2014 bis 2017 wurde erstellt und vom Gemeinderat beschlossen werden.

Antrag: Beschluss des Mittelfristigen Finanzplanes.

Beschluss: einstimmig

### Hebesätze und Abgaben

Da einige Hebesätze und Abgaben erst nach Vorliegen des Voranschlagserlasses der Landes OÖ festgelegt werden konnten, wurden diese Beschlüsse nachgeholt:

# BEITRAG FÜR DIE BEFÖRDERUNG VON KINDERN IM KINDERGARTENBUS:

Der Beitrag bleibt gleich und soll nach den Richtlinien des Landes OÖ beschlossen werden. Beitrag pro Kind und Monat EUR 8,00

### **SCHÜLERAUSSPEISUNG:**

Der Beitrag für die Schülerausspeisung muss nach den Richtlinien des Landes OÖ für Kinder um € 0,10 erhöht werden, der Beitrag für Lehrer und Bedienstete muss mindesten € 3,20 betragen. Nachdem der Beitrag für die Kinder erhöht wird, soll auch der Beitrag für Lehrer und Bedienstete angepasst werden.

■ für Kinder EUR 2,30 ■ und für Lehrer + Bedienstete EUR 3,50

Antrag: Beschluss dieser Hebesätze

Beschluss: einstimmig

### Raiffeisenbank—Änderung Aufschlag

Die Raiffeisenbank Region Schärding eGen beantragte im Jahr 2012 eine Konditionenanpassung beim Darlehensvertrag des Vereines zur Förderung der Infrastruktur der Marktgemeinde Münzkirchen & Co KG.

Dazu wurde ab 01.01.2013 die halbjährliche Anpassung des Sollzinssatzes entsprechend der Entwicklung des 6-Monats-Euribor mit einem Aufschlag von 0,75 %-Punkte (davor + 0,59 %-Punkte) für ein Jahr beschlossen. Diese Erhöhung soll für ein weiteres Jahr erfolgen.

Vom Bankstellenleiter wurde zugesichert, dass bei Erhöhung der Zinsen wiederum um den Aufschlag Verhandlungen aufgenommen werden.

Antrag: Beschluss des Aufschlages

Beschluss: einstimmig



### Kassenkredit

Laut telefonischer Auskunft von der BH Schärding sollen die Angebote des Kassenkredites zur Verwaltungsvereinfachung telefonisch eingeholt werden.

Es müssen zumindest 2 Banken kontaktiert werden. Wenn die Konditionen verlängert werden, muss ein Zusatzangebot eingeholt werden.

Die Marktgemeinde hat ein Angebot von der Raiffeisenbank Region Schärding und die Zusage für die Verlängerung der Konditionen bei Allg. Sparkasse per Email eingeholt.

Folgende Angebote wurden abgegeben:

### Raiffeisenbank Region Schärding

3-Monats-Euribor

+ 0,85 %Punkte Aufschlag

### Allq. Sparkasse OÖ

6-Monats-Euribor

+ 0,60 %Punkte Aufschlag

Die allg. Sparkasse OÖ. verlängert die Konditionen für den Kassenkredit von 2013 für das Jahr 2014:

Der Kassenkreditrahmen beträgt für 2014 EUR 1.108.500 (das ist ein Viertel der ordentlichen Einnahmen von EUR 4.434.000).

### Antrag:

Vergabe des Kassenkredites an den Bestbieter Allg. Sparkasse OÖ mit dem 6-Monatseuribor + 0,60 %Punkte Aufschlag.

Beschluss: einstimmig

### Voranschlag 2014

Der Voranschlag 2014 wurde in der Vorstandssitzung und im Prüfungsausschuss besprochen und soll vom Gemeinderat beschlossen werden.

### **ORDENTLICHER HAUSHALT:**

Einnahmer	ı оН	
Gruppe: 0	Vertretungskörper und allg. Verwaltung	29.700,00
Gruppe: 1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit	100,00
Gruppe: 2	Unterricht, Erziehung, Sport u. Wissensch.	625.600,00
Gruppe: 3	Kunst, Kultur und Kultus	11.900,00
Gruppe: 4	Soziale Wohlfahrt und Wohnbauförderung	800,00
Gruppe: 5	Gesundheit	48.000,00
Gruppe: 6	Straßen- und Wasserbau, Verkehr	299.800,00
Gruppe: 8	Dienstleistungen	808.700,00
Gruppe: 9	Finanzwirtschaft	2.609.400,00
Summe:		4.434.000,00

Ausgaben	оН	
Gruppe: 0	Vertretungskörper und allg. Verwaltung	649.500,00
Gruppe: 1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit	38.800,00
Gruppe: 2	Unterricht, Erziehung, Sport u. Wissensch.	1.051.700,00
Gruppe: 3	Kunst,Kultur und Kultus	93.400,00
Gruppe: 4	Soziale Wohlfahrt und Wohnbauförderung	550.500,00
Gruppe: 5	Gesundheit	521.200,00
Gruppe: 6	Straßen- und Wasserbau, Verkehr	403.100,00
Gruppe: 7	Wirtschaftsförderung	15.400,00
Gruppe: 8	Dienstleistungen	933.900,00
Gruppe: 9	Finanzwirtschaft	176.500,00
Summe		4.434.000,00

### Die wesentlichen Einsparungen bei den Ausgaben betreffen:

■ Amtsausstattung bei der EDV-Anlage	€	11.000,00
■ Darlehensaufnahme für Zwischenfinanzierung aoH	€	90.000,00
■ Einsparung eines Dienstpostens im Kindergarten	€	25.000,00
■ Stromkosten der Volksschule über VFI verrechnet	€	4.100,00
■ Krankenanstaltenbeiträge	€	20.100,00
■ Kreditzinsen	€	11.000,00
■ Schüleraufsicht – Nachmitttagsbetreuung	€	12.000,00

Die wesentlichen Erhöhungen bei den Ausgaben betreffen:		
■ Dienstjubiläum	€	6.500,00
■ Betriebsausstattung in der Musikschule	€	3.000,00
■ SHV-Umlage	€	12.800,00
■ Instandhaltung von Kanalanlagen	€	20.000,00
■ Ersatz f. Kompostierung	€	2.400,00



### Voranschlag 2014

Die wesentlichen Minderungen bei den Einnahmen betreffen:

■ Interessentenbeiträge – Wasseranschlusszwang € 27.000,00

### Die wesentlichen Erhöhungen bei den Einnahmen betreffen:

■ Rückersatz Krankenanstaltenbeiträge f. 2012	€	22.300,00
■ Gastschulbeiträge	€	10.000,00
■ Grundsteuer (B)	€	20.000,00
■ Kommunalsteuer	€	20.000,00
■ Ertragsanteile n.d.abgest.Bev.Schl.	€	23.500,00
■ Ertragsanteile – Unterschiedsbeträge	€	5.100,00

### **AUSSERORDENTLICHER HAUSHALT**

Einnahmen ao	н	
Vorh.: 163300	FF Münzkirchen - Ankauf LFB	181.200,00
Vorh.: 163400	FF Kaltenmarkt - Ankauf KLF	74.800,00
Vorh.: 211100	VS-Sanierung - KG	200.000,00
Vorh.: 611700	Straßenbauprogramm 2011-2014	85.900,00
Vorh.: 850600	Wasserversorgungsanlage BA 03	23.600,00
Vorh.: 851300	ABA BA 05	45.500,00
Summe		611.000,00

Ausgaben aoH		
Vorh.: 163300	FF Münzkirchen - Ankauf LFB	267.900,00
Vorh.: 211100	VS-Sanierung - KG	200.000,00
Vorh.: 611700	Straßenbauprogramm 2011-2014	110.000,00
Vorh.: 850600	Wasserversorgungsanlage BA 03	35.000,00
Vorh.: 851000	Digitales Kataster (Abwasser)	96.000,00
Vorh.: 851300	ABA BA 05	40.000,00
Summe		748.900,00

Antrag: Beschluss des Voranschlages für das Jahr 2014

Beschluss: einstimmig

# Globalbudget für die Feuerwehren

Das Globalbudget für die Feuerwehren soll in Höhe von EUR 32.500,-- festgesetzt, und um 1 Jahr verlängert werden.

Antrag: Genehmigung der Vereinbarung zwischen der Marktgemeinde Münzkirchen und den Freiwilligen Feuerwehren Münzkirchen, Eisenbirn, Kaltenmarkt, Reikersham und Schießdorf

Beschluss: einstimmig

### Resolution der FPÖ

Mit den jährlichen Erlässen zur Erstellung der Voranschläge der heimischen Gemeinden gibt die Oö. Landesregierung vor, dass jene Gemeinden, die ihren ordentlichen Haushalt nicht ausgleichen können und für dessen Ausgleich Bedarfszuweisungsmittel beanspruchen, Kanal- und Wasserbenützungsgebühren einzuheben haben, die um mindestens 20 Cents über den Mindestgebühren des Landes liegen.

Mit dieser Resolution sollen Mitglieder der OÖ Landesregierung sowie die Landtagsklubs aufgefordert werden, den Voranschlagserlass dahingehend abzuändern und die Ungleichbehandlung einzustellen.

Antrag: Genehmigung der Resolution

Beschluss: einstimmig

### Gestattungsvertrag für Wanderwege

Der Gestattungsvertrag soll mit jenen Besitzern der Grundstücke, über die die Wanderwege führen, abgeschlossen werden.

**Antrag:** Abschluss des Gestattungsvertrages für die Besitzer jener Grundstücke, über die ein Wanderweg führt und die deshalb an die Gemeinde herantreten.

**Beschluss:** mehrheitlich; Ja: 24, Enthaltung: 1 (GVM Johannes Wöhs, SPÖ)



# Aus der Gemeindechronik...

### **GEBURTSTAGSJUBILARE**



am 09.12.2013 Maria Kothbauer Raad 75 Jahre



am 11.12.2013 Pauline Gruber Ludham 93 Jahre



am 14.12.2013 Anna Maria Fritsch A.-Kubin-Straße 86 Jahre



am 16.12.2013 Johann Kroiss Gartenstraße 80 Jahre



am 16.12.2013 Ferdinand Pröller Florianiweg 75 Jahre



am 28.12.2013 Gertraud Weinberger Am Sanktus 75 Jahre



am 01.01.2014 Matthias Wallner Wilhelming 75 Jahre



am 03.01.2014 Maria Klaffenböck Hötzenberg 75 Jahre



am 04.01.2014 Anna Neuhauser Sportplatzweg 88 Jahre



am 06.01.2014
Franz Schererbauer
Brunnengasse
75 Jahre



am 13.01.2014 Maria Schatzberger Eitzenberg 75 Jahre



am 14.01.2014 Maximilian Leidinger Danrather Straße 75 Jahre



am 15.01.2014 Agnes Wallner Geibing 87 Jahre



am 25.01.2014 Pauline Almesberger Schärdinger Straße 75 Jahre



am 26.01.2014 Matthias Großfurtner Schulgasse 88 Jahre



am 12.02.2014 Anna Fasching Danrather Str. 80 Jahre



am 12.02.2014 Franziska Wösner Hofmark 75 Jahre



am 18.02.2014 Maria Straßl Färbergasse 80 Jahre



am 25.02.2014 Maria Lappe Hofmark 87 Jahre



am 04.03.2014 Josef Breid Raad 86 Jahre

# Aus der Gemeindechronik...



### JUBELPAARE



Am 21. November feierten Martin und Anna Stadler nach 60 Ehejahren das Fest der Diamantenen Hochzeit

Am 27. Dezember feierten Franz und Kreszenzia Stadler Goldene Hochzeit





Am 08. Februar feierten Hermann und Erika Windpassinger Goldene Hochzeit

### **TODESFÄLLE**



Elisabeth Hubinger, zuletzt in Esternberg

**†** 04. Dezember 2013 im 90. Lebensjahr



Ernst Reidinger, Sebastianistraße

† 11. Dezember 2013 im 84. Lebensjahr



Georg Vierlinger, Fichtstraße

† 07. Jänner 2014 im 58. Lebensjahr



Johann Biergeder, Ficht

**†** 06. Februar 2014 im 89. Lebensjahr



Maria Ritzberger, Landertsberg

† 01. März 2014 im 99. Lebensjahr

### GEBOREN WURDEN...

### MAGDALENA,

geboren am 27. Dezember, Tochter von Roland und Hildegard Schatzberger, Fichtstraße

### **BENITA MARIA**

geboren am 16. Jänner, Tochter von Markus Kothbauer und Elisabeth Duscher-Kothbauer, Marienweg

### JULIANE,

geboren am 18. Jänner, Tochter von DI Thomas und Monika Fuchs, Schweibelstraße

### LENA MARIE,

geboren am 21. Februar Tochter von Katrin Schreiner und Stefan Stingl, Schärdinger Straße

### LAURA MARIE,

geboren am 06. März, Tochter von Sabrina Fasching und Stefan Moser, Schärdinger Straße

### LENI,

geboren am 06. März Tochter von Sandra Kindermann und Jan Leitner, Schärdinger Straße





### POLYTECHNISCHE SCHULE

### PTS-SCHÜLER BEIM SPAR-LEHRLINGSTAG

Um den SchülerInnen umfangreiche Einblicke in die Arbeitswelt zu ermöglichen fuhren die Polys Münzkirchen, Raab und Schärding

gemeinsam in die Pluscity zum Interspar-Lehrlingstag.

Dort wurden sie an 7 verschiedenen Stationen über die verschiedensten Bereiche einer Intersparlehre informiert. Brezel herstellen, an der Kasse arbeiten, Obstsalat zubereiten, Lagerbestände eruieren, Brötchen zubereiten, die auch sogleich gegessen wurden, waren einige der Tätigkeiten, die die SchülerInnen ausprobieren durften. In diesem Zusammenhang möchten wir uns bei Interspar für den Fahrtkostenzuschuss bedanken, somit lagen die Kosten für die Fahrt nur bei 6€.





# JUGEND UND BERUF Mit Wissen über die Arbeitswelt gewonnen

Die zwei Klassen der PTS Münzkirchen besuchten mit ihren Klassenvorständen Karl Mayer und Monika Wilks die von der Arbeiterkammer, der Wirtschaftskammer und dem Land OÖ veranstaltete Berufsinformationsmesse "Jugend und Beruf" in Wels

Im Vorfeld wurden die SchülerInnen am Stand der Arbeiterkammer zu einem Vortrag über die Rechte am Arbeitsplatz angemeldet. Dort konnten viele unserer SchülerInnen bei einem Ge-

winnspiel ihr Wissen unter Beweis stellen und Sofortgewinne erzielen. **David Höllinger** jedoch wurde als Hauptpreisgewinner gezogen und erhielt 500 € für eine Klassenfahrt.

Das Foto zeigt die Leiterin der PTS Münzkirchen, Frau Gabriele Humer, den Hauptpreisgewinner David Höllinger, Herrn Franz Pernerstorfer von der Arbeiterkammer und Klassenvorständin Monika Wilks bei der Scheckübergabe.

### **NEUE MITTELSCHULE**

**NO STEHT DER HÖCHSTE BÜCHERTURM?** 

Dem Aufruf der OÖ Nachrichten folgten die Schülerinnen und Schüler der 2. Klasse der NMS Münzkirchen (1. Leistungsgruppe in Deutsch) mit Begeiste-

rung. Unter Anleitung ihrer Deutschlehrerin Brunhilde Kettl wurden im Rahmen des Deutschunterrichts Leseprojekte durchgeführt und darüber hinaus war der Leseeifer auch zuhause

nicht zu stoppen. Das Lesefieber war ausgebrochen!

So türmte sich im Rahmen der von den OÖ Nachrichten vorgegebenen Frist ein fantastischer Bücherturm mit einer Höhe von 140cm! Die Freude der Leseratten war riesengroß!

Nun hoffen die Mädchen und Burschen auf einen Gewinn! E - Book - Reader für die ganze Lesebande werden in Aussicht gestellt! Vielleicht steht der höchste Bücherturm ja in Münzkirchen!





### **NEUE MITTELSCHULE**

### VOLKSSCHÜLER BESUCHE DIE NEUE MITTELSCHULE

Einen abwechslungsreichen und interessanten Vormittag verbrachten die Schüler der 4. Klassen VS Münzkirchen und interessierte Eltern in der NMS Münzkirchen. Ein Lehrerteam und Schüler der NMS Münzkirchen hatten ein vielseitiges Programm zusammengestellt. So gab es im **Physiksaal** Experimente zu bestaunen – natürlich durften die Volksschüler unter Anleitung der "großen Kollegen" auch selbst allerlei versuchen – und die Zauberkünstlerinnen Jasmin und Elisabeth begeisterten mit einigen Zaubertricks. In der **Bücherei** war Nachschlagen und Recherchieren gefragt, um eine Rätselrallye zu bewältigen. Passend zum Fasching gestalteten die Volksschüler in einer **Malwerkstatt** Masken.

In **EDV** arbeiten sie an neuen PCs und konnten Lernspiele und digitale Unterrichtsmittel kennen lernen. Besonders aufregend war die **Abenteuerspielstunde im Turnsaal**, wo es beim "Piratenspiel" hoch herging. Bei einem



Rundgang durch die NMS erhielten Volksschüler und ihre Eltern einen Einblick in den Ablauf an der NMS und was sie im Herbst erwartet. Beim Besuch einer Englischstunde bekamen Eltern und Schüler einen Eindruck von der praktischen Unterrichtsarbeit mittels Teamteaching an der NMS Münzkirchen.

Für die Eltern gab es die Möglichkeit zu einem Gespräch mit der Leiterin der NMS, Gabriele Humer, bei dem sie sich über die NMS informieren und offene Fragen klären konnten. Wichtig war bei der Veranstaltung auch das Thema Integrati-

on, da diese ja auch einer der Schwerpunkte an der NMS Münzkirchen ist. Den Abschluss des abwechslungsreichen Vormittages bildete für die Volksschüler auch heuer wieder ein leckerer Imbiss in der Ausspeisungsküche.

### SONNENSCHEIN UND PULVERSCHNEE Schikurs der 2. Klassen vom 24.02 - 28.02.2014:



Bei strahlendem Sonnenschein und herrlichem Pulverschnee verbrachten die 2. Klassen unter der Leitung von Frau Gsottbauer ihren Schikurs in Hinterstoder.

Montag in der Früh machten sich alle 34 Schülerinnen und Schüler auf nach Hinterstoder.

Bei ausgezeichneten Pistenverhältnissen testeten die Schifahrer die Pisten der Höss. Auch 6 Kinder, welche die Woche ohne Schier genießen wollten, verbrachten die 5 Tage mit einem abwechslungsreichen Programm, wie z.B. Rodeln, Hallenbad, Schneemonster bauen, Schneeschuhwanderung,...

Im Laufe der Woche gab es bei den Schifahrern große Fortschritte - glücklicherweise verletzungsfrei. Ein buntes Programm am Abend mit Pistenregeln, Kutschenfahrt, Nachtwanderung und Spieleabend rundete die Woche ab.



### **NEUE MITTELSCHULE**

### SO LEBEN KINDER IN WEISSRUSSLAND

Noch heute leidet die Bevölkerung Weißrusslands unter den Folgen der Nuklearkatastrophe von Tschernobyl im April 1986. Die lange andauernde Aufnahme der Strahlung wirkte und wirkt sich noch immer negativ auf die Gesundheit der Bewohner aus.

Veronika Schendo, die vier Jahre nach Tschernobyl in Weißrussland geboren wurde, schilderte den SchülerInnen in sehr persönlicher Wei-

se ihre Kindheit und das Leben im heutigen Weißrussland. Sie berichtete dabei, wie sich junge Menschen wie sie mit viel Mut und Kreativität für ihr Land engagie-

Die SchülerInnen der 3. Klassen lernen die kyrillische Schrift, in der in Weißrussland geschrieben wird.

ren und stellte auch die wichtigsten Hilfsprojekte der Caritas in Weißrussland, für die sie arbeitet, vor.



# Abgehalten wurde der Workshop von zwei Mitarbeitern der "KiJa" - der Kinder- und Jungendanwaltschaft OÖ . Jeweils zwei Einheiten in jeder der

### **STRONG 4 LIFE**

Die Schülerinnen und Schüler der 4a und 4b Klasse nahmen am 14. 02. 2014 an einem interessanten Workshop zum Thema "Jugendrechte – Strong 4 Life" teil.



beiden 4. Klassen wurde mit den Schülerinnen und Schülern intensiv gestaltet. Besonderes Augenmerk wurde dabei auf die Themen Familie, Schule, Mobbing und Gewalt sowie Jugendschutz gelegt.



### **ERSTE-HILFE-GRUNDKURS:**

In der 4. Klasse gibt es die Möglichkeit, einen Erste Hilfe Grundkurs zu absolvieren.

Alle 40 Schülerinnen und Schüler nahmen daran teil und lernten und übten — großteils in ihrer Freizeit - wie man Erste Hilfe leistet.

Den Abschluss des 16-stündigen Kurses der beiden Klassen bildete ein Stationsbetrieb, bei dem das im Kurs erworbene Wissen in die Praxis umgesetzt wurde.

### **COMPUTER UND BEAMER STATT KREIDETAFEL**

Der Einsatz von Computern und Beamern ist in manchen Klassen der NMS Münzkirchen nicht mehr wegzudenken. Umso erfreulicher ist es, dass nun auch die letzten zwei Klassen mit Beamern ausgestattet werden konnten.

Herzlichen Dank an die Gemeinde und die Nudelbrettbühne aus St. Roman, die die Kosten dafür übernahmen.





### LANDESMUSIKSCHULE

# Einschreibtermine für das Schuljahr 2014/15 an der Landesmusikschule Münzkirchen:

- ⇒Montag, 31.03.2014, 09-17 Uhr
- ⇒Mittwoch, 02.04.2014, 09-17 Uhr
- ⇒Freitag, 04.04.2014, 09-12 Uhr
- ⇒Montag, 07.04.2014, 09-17 Uhr

### NEUES AUS DEM KINDERGARTEN

# Am Faschingsdienstag

- $\sigma$  Verkleideten wir uns,
- σ hatten wir Spaß,
- σ aßen wir einen Faschingskrapfen,
- zogen wir mit der Musikkapelle durch den Ort,
- $\sigma$  sangen und tanzten wir und
- σ sammelten Süßigkeiten.

Nach unserem Hexenfest am letzten Februartag fand am Faschingsdienstag unseren traditionellen Faschingsumzug statt.

Die immer höhere Kinderzahl, der große Anteil an jüngeren Kindern und ein erhöhtes Verkehrsauf-kommen veranlassten uns, den Umzug heuer neu zu gestalten. So marschierten wir, geleitet von einigen Musikanten zum Kirchenplatz, dort sangen wir unser Faschingslied, tanzten den Vogerltanz und beim Umzug um die Kirche konnten die Kinder wieder eifrig Süßigkeiten sammeln.

# Ein herzliches Dankeschön:

- σ der Musikkapelle für die musikalische Umrahmung,
- σ der Polizei für die Umleitung des Verkehrs,
- σ an Hr. Pfarrer und Anton Öllinger für das Bereitstellen des Lautsprechers und
- σ allen "Zuckerlschmeißern"

# Das Team des Kindergartens

### Briefmarkensammlerverein

# 35 Jahre Briefmarkensammlerverein Münzkirchen

Kaum zu glauben, aber der Briefmarkensammlerverein Münzkirchen ist heuer 35 Jahre jung. Aus diesem Anlass wird es am 14.06.2014 von 12:00 bis 16:00 Uhr in den Räumlichkeiten der Tagesheimstätte der Lebenshilfe Münzkirchen ein Sonderpostamt und eine Briefmarkenausstellung geben.

Da die Marktgemeinde ebenfalls 55 Jahre und die Lebenshilfe selbst 33 Jahre feiern, werden wir zu diesen drei Anlässen entsprechende Schmuckkuverts und wieder eine personalisierte Briefmarke auflegen. Den Reinerlös aus dem Verkauf dieser Briefmarke wird der BSV der Lebenshilfe spenden.

Den Sonderstempel, der das Wappen der Postmeisterfamilie Dosch von Eisenbirn aus der Thurn- und Taxis-Zeit zeigt, hat wieder Herr Herbert Gruber aus Münsteuer (Reichersberg) entworfen.

Besonders erfreulich ist auch, dass wir im Rahmen der Feierlichkeiten die Regionalkonferenz der Region Mitte des Verbandes der Österreichischen Philatelistenvereine (VÖPh) ausrichten dürfen. Immerhin betreut die Region Mitte





Über einen regen Besuch der Münzkirchner/innen und auch von auswärtigen Gästen würden sich die Lebenshilfe und der Briefmarkensammlerverein sehr freuen.



### TRACHTENKAPELLE



Der MUSIKERSTORCH drehte die Runden und brachte Elisabeth und Markus Kothbauer eine kleine Benita.

Herzlichen Glückwunsch!



Der Musisloren hat flatt gemacht und eine idere Prinzessin gebrach!! Hurra Benita Maria ist da und der Papili lacht mit 40 Jahr und der Papili lacht mit 40 Jahr

Nach einer anstrengenden Samstagnachmittagsprobe ging uns die Puste aus, da uns unsere Kapellmeisterin

sehr vom Ansatz forderte. Deshalb mussten wir unsere Kräfte anschließend beim **REHLEBER ESSEN** stärken.

Im Pramtalsaal Riedau wurden am 09. Februar 2014 bei einer feierlichen Matinee die **JUNGMUSIKERLEISTUNGSABZEI-CHEN** verliehen.



Das bronzene Leistungsabzeichen erhielten Marlene Breyer auf der Klarinette, Anna Kaserer auf der Querflöte, Clemens Katzlinger auf dem Saxaphon und Lorenz Lautner auf dem Schlagwerk. Unsere Klarinettistinnen Anna Hamedinger und Kerstin Wallner wurde bei diesem festlichen Rahmen das Silberne Leistungsabzeichen überreicht.



Gleich zweimal durften wir als **FASCHINGS-MUSIKANTEN** ausrücken. Zuerst spielten wir bei der Lebenshilfe , wo alle gemeinsam musizierten, tanzten und lachten. Um 9:30 ging es mit den maskierten Volksschülern, jeder mit einem Sackerl für die geworfenen Zuckerl in der Hand, Richtung Ortszentrum und wieder zurück.

Anschließend um 10:30 Uhr durften endlich nach langem Warten die Kindergartenkinder das Ortszentrum mit uns unsicher machen, dabei hatten wir alle sichtlich viel Spaß.

Ein Höhepunkt bei den Zuhörern war die Eröffnung unseres **FRÜHJAHRSKONZERTES**durch die Jugendkapelle Youngstars, wo
wieder einige neue Gesichter ihren ersten
großen Auftritt hatten. Mit viel Elan und neuem Schwung spielten sie sich in die Herzen
von euch Zuschauern.

Es war ein Konzert der besonderen Klasse, da Kapellmeisterin Kindermann Nicole ihr hohes Ziel mit uns MusikerInnen erreichte und ein tolles abwechslungsreiches Konzertprogramm dargeboten hatte.

Viel Applaus ernteten unsere Solisten Zauner Walter und Haas Karl mit dem Solostück "Die zwei Schlingel" und Wurmsdobler Harald mit dem Gesangsstück "Granada".



### **TRACHTENKAPELLE**

Weiters erhielten zahlreiche Musiker und Musikerinnen für ihr Engagement und aktive Mitarbeit bei unserem

Frühjahrskonzert, Ehrungen und Auszeichnungen vom oö. Blasmusikverband:

Die Verdienstmedaille in Bronze für 15 Jahre Mitgliedschaft wurde Gruber Verena und Helml Theresa verliehen. Kothbauer Markus erhielt die Verdienstmedaille in Silber für 25 Jahre Mitgliedschaft.

Das Ehrenzeichen in Silber für 40 Jahre

aktiver Musiker wurde in diesem Rahmen Haas Johann und Riedl Josef überreicht. Ein großer Dank für 45 Jahre aktiver Musiker gebührt Fasching Gerhard, der das Ehrenzeichen in Gold verliehen bekam.

### SPIELGRUPPE



Wie jedes Jahr ist der Faschingsdienstag ein besonderer Tag für die Spielgruppenkinder. Für zusätzliche Freude der Kinder hat die Bäckerei Krenn mit leckeren Faschingskrapfen gesorgt! Die Spielgruppe bedankt sich ganz herzlich für diese tolle Spende!

Aufgeregt standen die Kinder am Fenster und warteten auf den Faschingszug vom Kindergarten. Auch diesmal durften wir beim "Zuckerlschmeißen" dabei sein – was unseren Kleinen natürlich richtig Spaß gemacht hat.

Unser nächstes Highlight ist die **Osterfeier** auf dem **Erlebnisbauernhof Schwarz**. Es warten dort kleine Überraschungen, viele Tiere und natürlich der Osterhase auf sie

Mit großer Freude können wir berichten dass die Anzahl der Teilnehmer stätig zunimmt und uns auch Teilnehmer aus anderen Gemeinden besuchen. Wir bedanken uns für das Engagement der Mütter und hoffen auf weitere lustige und angenehme Spielstunden!

- © Spielgruppenzeiten: **jeden** Dienstag 8.30 10.30 Uhr (im Pfarrsaal)
- Herzlich Willkommen sind alle Mütter/Väter und Großeltern mit ihren Kindern
- Auch Babys sind sehr herzlich willkommen!
- ② An/Abmeldung zur Spielgruppe ist nicht erforderlich. Bei Fragen meldet euch bitte unter: edith.gurtner@gmx.at

### GOLDHAUBEN-GRUPPE

Die Goldhaubengruppe Münzkirchen bietet bei genügend Anmeldungen



Nähkurs für Tracht oder Dirndl an.



Wer Interesse hat, bitte bei Obfrau Renate Kindermann melden.

Tel. 07716/6871 Mobil: 0699/11062168



### LANDJUGEND

Mit der Jahreshauptversammlung am jugend 1. Februar wurde ein erfolgreiches Landjugendjahr beendet und ein neues begonnen. Wie üblich wurde auch heuer

wieder gewählt. Johannes Bauer hat nach langjähriger Tätigkeit das Vorstands - Team verlassen.

Für ihn neu als Leiter-Stv. ist Thomas Hauser zu uns gestoßen. Ebenfalls neu ins Team aufgenommen wurde Magdalena Hauser als Beirätin. Zusätzlich wurde Arnold Moser für seinen jahrelangen, aktiven Einsatz als Landjugendmitglied, sowie ehemaliger Leiter, das Landjugend Leistungsabzeichen in Bronze verliehen – Gratulation!

### **Das Neue Vorstandsteam**



Von li. Nach re.: Auinger Martin, Wallner Maria, Hauser Thomas, Bauer Andreas, Huber Florian, Huber Eva, Bauer Cornelia, Wallner Katharina, Gasser Eva, Hauser Magdalena, Zauner Martin; Nicht auf dem Foto: Schopf Susanne

Auch heuer haben wir wieder einiges vor. Neben den jährlichen fixen Terminen wird heuer der Bezirkswettbewerb der Pflüger wieder in Münzkirchen stattfinden. Wir freuen uns jetzt schon wieder auf einen interessanten, spannenden Wettbewerb.

Worüber wir uns natürlich immer wieder freuen, sind neue Gesichter! Falls du gerne einmal etwas mit uns unternehmen würdest und um ein bisschen "hinein zu schnuppern", kannst du dich gerne telefonisch bei Huber Florian (0660/8171994) oder Huber Eva (0660/7384022) erkundigen. Zurzeit sind an den Sonntagen die gemeinsamen Fahrten zu den Mostkosten im ganzen Bezirk sehr aktuell. Auch für die kommende Maidult in Passau ist bereits wieder ein gemeinsamer Bus organisiert.

### MÜTTERRUNDE

### Rückblick:

Am 7.Dezember fand der alljährliche Adventausflug statt.

Wir besuchten zuerst die Schokoladenfabrik "Frucht und Sinne". Wir erfuhren viel über die Produktion von Schokolade und verschiedenen Variationen. Natürlich durfte auch genascht werden.



Im Anschluss hatten wir Zeit zum Shoppen in Vöcklabruck. Weiter ging unsere Fahrt nach Gmunden zum Schlösser Advent. Wir verbrachten einige schöne Stunden am Adventmarkt.

### Termine für unseren Stammtisch beim Hofwirt:

10. April, 08. Mai, 12. Juni (Wanderung), 10. Juli

### Terminvorschau:

Herbst- Winterbasar: 27. & 28. September

### Wanderung:

Am 12. Juni möchten wir gerne den Leitenweg gehen. Treffpunkt ist um 19:00 Uhr beim Wirt z' Kaltenmarkt.

Der Leitenweg ist ein Rundwegund ca. 5,3 km lang.Die Gehzeit beträgt ca. 1 Stunde und 15 Minuten. Einkehren werden wir im Anschluss wieder beim Wirt z' Kaltenmarkt.

> Bei Schlechtwetter treffen wir uns um 20:00 Uhr in Kaltenmarkt auf ein paar gemütliche Stunden.

Wir würden uns freuen, wenn viele Wanderbegeisterte dabei sind.



### UNION

### **RÜCKBLICK:**

### 25.01.2014 UNION-BALL



Unser traditioneller Ball - wieder in der Wösner Tenne - mit der Musikgruppe Sound-Mix, war wieder gut besucht und die Stimmung und Atmosphäre ausgezeichnet.



### 01.02.2014 Winterwanderung



25 wanderfreudige Sportlerinnen und Sportler, auch Kinder, waren wiederum

von unserer Winterwanderung von Scharden-

berg nach Münzkirchen, mit 2 Labestellen (von Familie Perzl super organisiert), total begeistert.



# SPORT

15.02. - 22.02.2014 - Semesterferien - Familienskiwoche in Kirchberg/Kitzbühel

30 Skifahrerinnen und Skifahrer wedelten die Kitzbühler Alpen hinab. Das Highlight war ein Treffen mit Hansi Hinterseer - für ein Foto mit dem Skiclub Münzkirchen war er sofort bereit!



### 08.03.2014 Apres Skifahrt

Unsere 2. Apres-Skifahrt am 08.03.2014 nach Gosau/Russbach, bei strahlend blauem Himmel, tollen Schneebedingungen und Apres Skiparty ab 16.00 Uhr beim Bus, wurde die Wintersaison wieder mit bester Laune abgeschlossen.

### Step-Aerobic (10 Einheiten)

55 Sportlerinnen und Sportler haben wieder dieses Bewegungsangebot genützt - Motto = Fit in den Frühling! Ein HERZLICHES DANKESCHÖN an Eva Ritzberger-Moser, die für die verletzte Anneliese Gimplinger eingesprungen ist!

### VORANKÜNDIGUNG:

- Union Stammtische im Clubhaus ab Freitag, 02.05.2014, jeden 1. Freitag im Monat
- Pfingstwanderung am Pfingstmontag 09.06.2014

Unsere Veranstaltungen werden auch rechtzeitig und detailliert im Schaukasten (Infocenter) bekanntgegeben, wozu immer ALLE recht herzlich eingeladen sind.

Auch unsere Homepage
- www.unionmuenzkirchen.at
- informiert jederzeit über unsere Aktivitäten.



### SPORTUNION — SEKTION VOLLEYBALL

Ein voller Erfolg war die Volleyball-Wintersaison 2013/14 gemeinsam mit dem BVV St. Roman. Von Oktober bis Weihnachten wurde im HS Turnsaal Münzkirchen gespielt, ab Jänner wurde das Training in den VS Turnsaal St. Roman verlegt. Wöchentlich trainierten bis zu 17 Volleyballbegeisterte aus den Gemeinden Münzkirchen, St. Roman, Diersbach, Esternberg, Zell an der Pram und Suben. Als Highlight der Wintersaison fand am 15. März ein Hallenturnier statt.

Sobald das Wetter es zulässt wird das Training in den Sand verlagert um auf die Beachsaison bestens vorbereitet zu sein.

Am 5. Juli veranstalten wir das Freiluftturnier im Zuge des Union Sommerfestes. Ausgetragen wird dieser Hobby-Bewerb im Modus 4 gegen 4, wobei mindestens eine Dame pro Mannschaft vertreten sein muss. Wir freuen uns auf euer Kommen!

Außerdem hielt Sepp Hofmann in dieser Wintersaison erstmals ein Jugendtraining ab, das mit 5 Teilnehmern durchaus gut angenom-

men wurde. Das Jugendtraining läuft noch bis Anfang April in der Volksschule. Ab Mitte Juni gibt es jeden Montag von 18.00-19.00 Uhr das Jugendtraining am Beachvolleyballplatz Münzkirchen. Neuzugänge sind jederzeit willkommen.



### SPORTUNION — SEKTION TENNIS

Sobald es die Witterung zulässt, werden wir die Plätze schon etwas früher auswintern.

Die Meisterschaft in der 2. Klasse West beginnt am 03. Mai .

Termine:	Heimmannschaft	Gastmannschaft
03. Mai 14	TSV St.Marienkirchen	UTC Münzkirchen
10. Mai 14	UTC Münzkirchen	UTC Wernstein
17. Mai 14	UTC Schardenberg	UTC Münzkirchen
24. Mai 14	UTC Münzkirchen	TV Taufkirchen/Pram
01. Jun 14	UTC St.Florian/Inn 2	UTC Münzkirchen
21. Jun 14	UTC Münzkirchen	Union Suben 2
28. Jun 14	Union St.Ägidi 1	UTC Münzkirchen
05. Jul 14	UTC Münzkirchen	UTC Eggerding 1

Nachfolgende Spieler bestreiten die heurige Meisterschaft:

- Johannes Mayer
- · Philipp Steininger
- Gerald Täuber
- Dominik Schmidbauer
- Klaus Kotzor
- Simon Moser
- Manfred Haider
- Harald Leitmüller
- Roman Simmer

- Hannes Freihaut (Mannschaftsführer)
- Johann Christl
- Christian Stöckl
- Franz Steininger
- Stefan Spitzenberger
- Günter Stolzlechner
- Helmut Reisinger
- Rudolf Sommergruber

Für alle Tennis-Interessierte bieten wir wieder nachfolgende Kurse an:

### Kinder:

Anfänger und Fortgeschrittene

### **Erwachsene:**

Anfänger und Fortgeschrittene

Anmeldungen sind ab sofort möglich bei Hannes Freihaut hannes.freihaut@aon.at oder telefonisch unter: (0699) 15 00 45 11

Die aktuellen Termine für die Kurse werden natürlich auf der Union Homepage rechtzeitig bekannt gegeben!



### FF MÜNZKIRCHEN - JUGENDGRUPPE

### **NEUES AUS DER JUGENDGRUPPE**

### Abnahme der Erprobungen

Am 30.11.2013 fand die Abnahme der Erprobungen statt. Heuer stellten sich acht JFM der Prüfung: Marlen Burgstaller, Cornelia Reitinger, Strasser Verena, Fabian Hell und Lautner Georg der ersten Stufe bzw. Laurenz Reidinger und Johannes Reitinger der dritten Stufe. Dabei galt es das Wissen auf sieben Stationen unter Beweis zu stel-

len.

Weiter unterzog sich unser Kamerad Schuster Lukas den Aufgaben der fünften Erprobung. Dies ist die letzte Prüfung in der Jugendlaufbahn, bevor das Jungfeuerwehrmitglied in den Aktivstand übernommen werden kann. bzw. auch ein Kriterium um das Ju-



gendfeuerwehrleistungsabzeichen in Gold anzusuchen.

Alle acht Jugendlichen konnten im Anschluss durch Kommandant HBI Strasser befördert werden und erhielten Aufschiebeschlaufen für den nächsthöheren Dienstgrad.

### Übung mit den Hebekissen

Am 14. Dezember führten wir mit der Jugendgruppe eine Übung zu Thema Arbeiten mit Hebekissen durch. Dabei wurden sämtliche benötigten Geräte vorgestellt und auf die Gefahren hingewiesen. Anschließend konnten die Jugendlichen die Geräte aufbauen und verschiedene Lasten anheben.

### Feuerwehrjugend trägt das Friedenslicht aus Betlehem zu den Bewohnern von Münzkirchen

Auch heuer hat die Feuerwehrjugend der Jugendgruppe wieder das Friedenslicht im Ortsgebiet ausgetragen. Anschließend besuchten alle Gruppen gemeinsam noch unseren Bürgermeister Helmut Schopf und übergaben ihm das Friedenslicht.

Der Erlös wird zur Gänze für die Jugendgruppe eingesetzt um diverse Exkursionen und Anschaffungen zu tätigen.

Die Jugendgruppe der FF Münzkirchen bedankt sich recht herzlich bei allen Gönnern.

Jugendgruppe besucht die Voest-Stahlwelt und die Landesfeuerwehrschule mit Landeswarnzentrale



Am 3. Jänner machte sich unsere Jugendgruppe auf den Weg in unsere Landeshauptstadt Linz. Als erstes stand der Besuch der Voest Alpine Stahl auf dem Programm. Beim Besucherzentrum, der Stahlwelt, wurden wir von unserer Tourbegleiterin in Empfang genommen.

Nach einer kurzen Begrüßung wurden wir mit einem Multimediabus durch das Werksgelände chauffiert. Wir machten zwei Stopps: Der Erste war beim größten Hochofen der Voest, wo wir in eine kleine Aussichtskammer gebracht wurden, von der aus man genau zusehen konnte, wie gerade das ca. 1400 C° heiße Roheisen an der Unterseite abgelassen und in spezielle Transportbehälter verladen wurde.

Der Zweite Stopp war ebenfalls eine Aussichtsplattform über einer Station des Walzwerkes, wo die glühendheißen Brammen in Form gebracht werden. Im Anschluss fand eine Führung durch die Stahlwelt statt. Anhand der Erklärungen unserer Führerin und der sehr angestalteten Ausstellungsstücke, schaulich konnten wir der Erzeugung des Stahls von seinem Ausgangsmaterial bis zu den verschiedenen Endprodukten folgen.





### FF MÜNZKIRCHEN

### JAHRESVOLLVERSAMMLUNG:

Am 27.12.2013 fand im Gasthaus Holzapfel die diesjährige Vollversammlung statt. Neben den Berichten der einzelnen Amtswalter und Kommandomitglieder sowie der zahlreich anwesenden Ehrengäste wurden verdiente, unterstützende und aktive Feuerwehrmitglieder geehrt.

### Für langjährige unterstützende Mitgliedschaft wurden geehrt:

→ 60 Jahre: Neunteufel Siegfried >> 50 Jahre: Max Wilhelm, Ruhmannseder Franz, Stadler Franz, Wösner Robert sen.,

→ 40 Jahre: Schredl Josef, Wimmer Max. Ertl Josef, Loher Josef,

>> 25 Jahre: Dr. Grünberger Christian, Hauzinger Engelbert, Olear Christian, Pfarrer Friedrich Traunwieser

### Für langjährige AKTIVE Mitgliedschaft wurden mit Medaillen bzw. Ehrenurkunden ausgezeichet:

>> 50 jährige Feuerwehrverdienstmedaille: OLM Bischof Josef

>> 40 jährige Feuerwehrverdienstmedaille: E-BI Schiller-Schöfberger Alfons, **OBM Reidinger Ernst** 



Unser ehemaliger Kommandant E-HBI Robert Baumgartner erhielt eine Ehrung des Bezirksfeuerwehrkommandos Schärding für ausgeschiedene Kommandanten.

### Im Zuge der Jahresvollversammlung wurden für ihre Leistungen befördert:

- >> FM Anna Baumgartner zum Oberfeuerwehrmann
- ▶ OFM Paul Maier jun. zum Löschmeister
- >> HFM Breit Erich zum Löschmeister
- >> HFM Rossdorfer Florian zum Löschmeister
- HFM Michael Zimmer zum Löschmeister
- ▶ HLM Franz Jodlbauer zum Brandmeister
- ▶ BM Gerhard Moser zum Oberbrandmeister

Außerdem wurden Lukas Schuster und Alexander Wösner von der Jugendgruppe in den Aktivstand übernommen und als Feuerwehrleute angelobt. FM Lukas Schuster erhielt zudem das Jugendfeuerwehrleistungsabzeichen in Gold

### KAMERADSCHAFTLICHES:

Faschingskehraus: Am 04.03.2014 traf sich eine kleine Abordnung der FF Münzkirchen im Gasthaus Hofwirt und ließ gemeinsam den Fasching ausklingen.

Ski- und Rodelfahrt: 22 Mitglieder der FF Münzkirchen nahmen dieses Jahr an der Ski- und Rodelfahrt nach Schladming/Hochwurzen teil. Obwohl die Pistenverhältnisse, aufgrund des warmen Wetters nicht so gut wie in den Jahren zuvor waren, konnte dies die gute Laune nicht trüben.

### **LEISTUNGEN:**

Atemschutzleistungsprüfung: Am 22. Februar fand im



Feuerwehrhaus die Atemschutzleistungsprüfung des Bezirkes Schärding statt. Von der FF Münzkirchen trat ein Trupp zur Prüfung an.

Baumgartner Robert. BI Gruber Michael und OBI Humer Simon erlangten das Abzeichen in Silber

### SCHULUNGEN UND ÜBUNGEN:

Funk-und Kartenschulung: Sowohl als Vorbereitung für die anstehenden Funkleistungsbewerbe, als auch zur Auffrischung und Vertiefung wurde am 18. Februar in drei Gruppen aufgeteilt das Arbeiten dem Kartensystem UTMREF und die wichtigsten Arten von Funkgesprächen geübt.





### FF REIKERSHAM

### Vollversammlung am 05.01.2014 im GH Holzapfel

Bei der diesjährigen Vollversammlung konnte Kommandant HBI Doblinger zahlreiche Mitglieder begrüßen. Auch die Anwesenheit von Bezirksfeuerwehrkommandant OBR Deschberger Alfred sowie

Abschnittsfeuerwehrkommandant BR Hutterer Michael, Bgm. Schopf Helmut und Pflichtbereichskommandant HBI Strasser Thomas zeigt das große Interesse an der FF Reikersham.





Nach den einzelnen Berichten wurden sämtliche Ehrungen durchgeführt. Als langjährige Mitglieder wurden HFM Großfurtner Matthias für 70-jährige Mitgliedschaft sowie

OBR Schopf Johann für 60-jährige Mitgliedschaft geehrt. Weiters wurden noch Mitglieder für 50, 40 sowie 25-jährige Mitgliedschaft geehrt. Weiters wurden vier Jungfeuerwehrmitglieder in den Aktivstand überstellt.

An größeren Anschaffungen wurde ein neues Mannschaftstransportfahrzeug von der Fa. Feichtinger Franz, Münzkirchen, angekauft. Das neue Fahrzeug Nissan NV 400 wurde mit 09. Dezember offiziell in Dienst gestellt. Die Finanzierung dieses Fahrzeuges erfolgte ausschließlich seitens der Feuerwehr.



# Gratulation zum 75. Geburtstag an E-HBI Wallner Matthias

Eine Abordnung des Kommandos gratulierte E-HBI Wallner Matthias zu seinem

75. Geburtstag.

### Summer of 69



Am 05.04.2014 findet wieder das traditionelle Feuerwehrfest "Summer of 69" in Engelhaming statt. Beginn: 20.00 Uhr.

### **MTF-Segnung**

Die Segnung des neuen MTF findet am Freitag, 23.05.2014 in Feicht (Feuerwehrhaus) statt. Beginn ist um 19.00 Uhr.





### FF EISENBIRN

### Vollversammlung der FF Eisenbirn

Am 17. Jänner blickten wir auf das abgelaufene Jahr zurück. Kommandant Stefan Tischler konnte neben den anwesenden Feuerwehrmitgliedern, Abschnittsfeuerwehrkommandant Michael Hutterer und Bgm. Helmut Schopf begrüßen.

Im Jahr 2013 wurde die Freiwillige Feuerwehr zu 23 Einsätzen alarmiert. Insgesamt wurden dabei 253 Einsatzstunden erbracht. Für Schulungen und Übungen wurden 670 Stunden absolviert. Für die Jugendarbeit über 1780 Stunden angewendet. Ein Hauptthema der Vollversammlung war auch der Bericht über die geleistete Arbeit am Neubau des Feuerwehrhauses mit über 800 Arbeitsstunden. Die Hauptarbeiten am Haus sind mittlerweile abgeschlossen. Somit wurde das Objekt und die Räumlichkeiten in den Dienstbetrieb übernommen und erfüllen ihren Zweck mit größter Zufriedenheit.

Nach all den Berichten wurden Mitgliedern der Feuerwehrjugend durch BR Michael Hutterer und Bürgermeister Helmut Schopf die erreichten Leistungsabzeichen überreicht. Das anschließende abgehaltene Referat und die Dankesrede durch BR Hutterer fanden sehr anerkennende Worte und betonten ganz besonders die tatkräftige Unterstützung der fünf Feuerwehren von Münzkirchen während der Hochwassersituation im Bezirk Schärding. Ebenso dankte er für die geleistete interne Arbeit und die Bereitschaft sich immer wieder durch Aus- und Weiterbildungen am neuesten Stand zu orientieren. um sich so den immer mehr werdenden Forderungen als "Universaldienstleister" bei Einsätzen stellen zu können.

Bgm. Helmut Schopf fand in seinen Grußworten anerkennende Worte und betonte dass ohne freiwillige Helfer das Feuerwehrsystem nicht aufrecht zu erhalten wäre. Besonders dankte er der Jugend dass sie ihre Freizeit im Feuerwehrwesen verbringen und die Zukunft für die Feuerwehren in unserer Gemeinde sind und die Sicherheit für die Bevölkerung gewährleisten.

### Folgende Ehrungen und Abzeichen wurden vergeben:

25-jährige Dienstmedaille: Öhlinger Franz, Höller Franz, Wallner Rudolf.





40-jährige Dienstmedaille: Buchinger Robert, Doblmann Adolf, Stadler Helmut, Zauner Martin.

Das Wissenstestabzeichen in Gold wurde an JFM Leidinger Florian überreicht.





Jugendleistungsabzeichen in Bronze: Höller Johannes, Malzer Johnas, Gumpinger Lukas, Lang Bastian.

# Das Kommando gratuliert Ehrenkommandanten E-HBI

Leidinger Max

Zum 75. Geburtstag gratulierte das Kommando dem E-HBI Max Leidinger am 14. Jänner und wünschten ihm viel



Gesundheit und noch viele Jahre in unserer Mitte.



### FF EISENBIRN — JUGENDGRUPPE

Erprobungen der Feuerwehrjugend erfolgreich abgelegt: Am 22. Februar wurde die diesjährige Erprobung bei folgenden Jungfeuerwehrmännern erfolgreich abgenommen.

1. Erprobung: Johannes Höller, Malzer Jonas, Lang Bastian, Gumpinger Lukas.

Erprobung: Zauner Bernhard,
 Ugah Chris, Spreitzer
 Valentin.

Erprobung:Kapshammer Markus

5. Erprobung: Leidinger Florian

Die JFM hatten im Stationsbetrieb verschieden Aufgaben zu erarbeiten und umzusetzen. Hierbei ging es um Allgemeinwissen und Feuerwehrspezifische Aufgaben.

Kdt. HBI Stefan Tischler, Kdt.-Stv. OBI Haas Norbert und OBM Leidinger Max kontrollierten die erbrachten Leistungen und gratulierten zu dem sehr guten Ergebnis.



### FF Schiessdorf

### INTERNE ATEMSCHUTZÜBUNG

Am 16. Dezember fand im Feuerwehrhaus der FF Münzkirchen die Atemschutzübung unseres Atemschutztrupps statt.



Aufgabe war, über die Leiter in den 2. Stock zu gelangen, wo bereits alles vernebelt war. Dort mussten diverse Arbeiten erledigt werden. Abschließend wurden die Geräte noch gereinigt und geprüft.

Wir bedanken uns bei der FF Münzkirchen und bei E-BI Alfons Schiller, der die Durchführung dieser Übung ermöglichte. **102. VOLLVERSAMMLUNG:** Am Sonntag, 29. Dezember fand die 102. Vollversammlung unserer Feuerwehr im GH Glas (Hofwirt) statt. Nach der Begrüßung durch Kommandant Peter Mayr und dem Totengedenken wurden die Berichte der einzelnen Kommandomitglieder vorgetragen.

Auch heuer konnten wieder zahlreiche Beförderungen und Ehrungen durchgeführt werden. Weiters wurde diese Vollversammlung zum Anlass genommen, um sich bei den ausgeschiedenen Kommandomitgliedern für die geleistete Arbeit zu bedanken und ihnen eine Ehrentafel zu überreichen.

Anschließend wurden die Ehrengäste noch zu Wort gebeten. Mit dem Leitspruch der Feuerwehr: "Gott zur Ehr', dem Nächsten zur Wehr", wurde die 102. Vollversammlung geschlossen.



A u s g a b e 2 / 2 0 1 4 Seite 25



### FF SCHIESSDORF

kracht war.

Das Kommando der FF Schießdorf bedankt sich bei allen Kameraden und deren Partnerinnen für die Unterstützung im abgelaufenen Jahr.

### **BEGRÄBNIS VON GEORG VIERLINGER**

Am 07. Jänner verstarb unser Kamerad Georg Vierlinger, welcher am 11. Jänner zu Grabe getragen wurde. 27 Kameraden erwiesen ihm die letzte Ehre.

### RICHTIGER UMGANG MIT PHOTOVOLTAIK-

**ANLAGEN:** Die zweite Schulung in diesem Jahr war eine Pflichtbereichsschulung aller fünf Feuerwehren bei der Firma Streibl Metalltechnik. Diese Veranstaltung war Schulung und Begehung zugleich. Im ersten Teil wurde auf Gefahren von PV – Anlagen beim Einsatz, und wie man sich davor schützt hingewiesen.

Im zweiten Teil unterwies uns Streibl Markus über die Gefahrenstellen in seinem Betrieb. Im dritten Teil erklärte Hr. Moser den knapp 60 Schulungsteilnehmern, 9 davon von unserer Feuerwehr, noch einmal mittels einer Powerpoint-Präsentation das Prinzip und die Gefahren einer Photovoltaik-Anlage. Wir bedanken uns bei der Fa. Streibl, der Fa. Moser und der FF Reikersham für die interessante Schulung.

### RICHTIGES ABSICHERN AM EINSATZORT

Am Dienstag, den 25. Februar, um 20.00 Uhr, stand



die nächste Schulung unserer Feuerwehr auf dem Plan. Thema der Schulung war das "Absichern am Einsatzort".

Schulungsleiter BI Hofer Roman erklärte den anwesenden Kameraden in einer praxisbezogenen Übung wie der Einsatzort am besten gesichert wird, welche technische Hilfsmittel wir in unserer Feuerwehr dazu haben und worauf man alles achten muss.

TECHNISCHER EINSATZ, VERKEHRSUNFALL, ABSICHERN UND AUFRÄUMARBEITEN: Nach Schulungsende mussten wir das Erlernte leider sofort in die Praxis umsetzen. Gegen 20.50 Uhr fuhr ein Kamerad unserer Wehr zufällig an einem eben passierten Verkehrsunfall vorbei, bei dem ein PKW von Münzkirchen her kommend in den Anhänger eines Transporters, der an einer unübersichtlichen und unbeleuchteten Stelle das Gespann zu wenden versuchte, ge-

Wir rückten mit 6 Mann zum Einsatzort aus. Nach Rücksprache mit der Polizei übernahmen wir die Absicherung. Verletzt wurde bei diesem Unfall zum Glück niemand. Nachdem das Unfallfahrzeug abgeschleppt, der kaputte Anhänger von der Fahrbahn entfernt und die Unfallstelle gereinigt wurde, konnte nach ca. 1,5 h die Einsatzbereitschaft wieder hergestellt werden.



Vorausschauend dürfen wir wieder alle Münzkirchnerinnen und Münzkirchner zu unserem traditionellen **MAIBAUMKRAXL'N** am Christi-Himmelfahrts-Tag sehr herzlich einladen. Wir freuen uns auf ihren Besuch (und hoffentlich schönes Wetter).



### ÖTB TV Münzkirchen 1881

Zahlreiche Ballbesucher und gute Musik sorgten dafür, dass unser **57. Turnerball am 05. Jänner** seinem Ruf als einer der Höhepunkte der Münzkirchner Ballsaison wieder gerecht wurde und elegant gekleidete Gäste zu diesem festlichen Ereignis beitrugen. Traditionell wurde der Ball von 12 Paaren mit einer schwungvollen Polonaise eröffnet.

In der prächtig dekorierten Jahnturnhalle erlebten die sehr zahlreichen Gäste eine rauschende Ballnacht und die Musikkapelle "mfg" spielte angenehme und abwechslungsreiche Tanzmusik, sodass bis in die frühen Morgenstunden und bis zum letzten Takt getanzt wurde.



Die Mitternachtseinlage unserer Akrobatik-Show-Truppe akro(e)motion wurde mit Spannung erwartet und mit "Farbenspiele" und "Afrika" gab es Szenen voller Emotion, Spannung, atemberaubender Akrobatik und spektakulären Schleuderelementen.

Nach einer rundum gelungenen Ballnacht verließen die letzten Besucher erst in den frühen Morgenstunden unsere Turnhalle.



Wir sind immer wieder besonders stolz auf die Veranstaltung des Lebenshilfe-Balles, der heuer am 22. Februar stattfand. Schon seit 25 Jahren stellt sich nun schon der Turnverein in den Dienst der guten Sache. Unsere Turngeschwister stellen sich in Küche, Schank, als Kellner oder in anderer Funktion wie immer kostenlos zur Verfügung. Der Reingewinn dieser Veranstaltung wird zur Gänze an die Lebenshilfe Münzkirchen übergeben.

Besonders freute es Lebenshilfe-Obfrau Maria Bachmaier, dass auch dieses Mal sehr viele Ehrengäste aus Nah und Fern an diesem Ball teilnahmen. Unser Bürgermeister Helmut Schopf war ebenso wie sein Bürgermeister-Kollege von Diersbach, Dipl. Ing. Walter Steininger anwesend. Auch BR Werner Stadler und Bezirkshauptmann Dr. Rudolf Greiner gaben sich die Ehre. Und wie jedes Jahr besuchten auch Pfarrer Friedrich Traunwieser, und die Obmänner von SPÖ und FPÖ diesen Ball.

Am allergrößten ist aber die Freude darüber, dass sich unsere behinderten Mitmenschen aus den Tagesheimstätten aus ganz Oberösterreich in unserer Mitte wohlfühlen, wie z.B. die Volkshilfe Andorf, die Lebenshilfe Eggerding und das St. Piusheim in Peuerbach. Frau Bachmaier bedankte sich auch bei unserem Verein für die Gastfreundschaft und für die gute Atmosphäre, die sie in unserer Jahnturnhalle immer wieder genießen können. Die Klienten der Lebenshilfe in ihren phantasievollen und bunten Kostümen freuten sich schon seit langem auf "ihren" Ball und auf eine heitere und beschwingte Ballnacht. Auch die stimmungsvolle Musik

der Band TOP3 sorgte dafür, dass die Tanzfläche immer voll war. 10 Betreuer/innen und 8 Klienten/innen waren bei 3 Einlagen unter der Leitung von Resi Stafflinger beteiligt, für die sie großen Applaus bekamen.

Obfrau Inge Reidinger überreichte Lebenshil-



fe-Obfrau Maria Bachmaier als Andenken über die vergangenen 25 Jahre Lebenshilfe-Ball in der Jahnturnhalle eine Dokumentation in Form eines Buches.



### ÖTB TV MÜNZKIRCHEN 1881



Die kleinen Narren feierten am 23. Februar am Kinderball.

Für die stilvolle Eröffnung sorgten 10 Paare der Volkstanz-

gruppe mit einer Polonaise zum Radetzky-Marsch unter der Leitung von Tschw. Gerti Haas.

Anschließend wurde eine Reihe gebildet, Kindersekt für alle serviert und weiter ging es mit dem Walzer Wiener Blut. Die Tschw. Anita Bamberger und Viktoria Wallaberger haben auch in diesem Jahr für viel Spaß und jede Menge Spiele gesorgt. Tbr. Hartmut Triebert als DJ sorg-



te für heiße Rhythmen für eine volle Tanzfläche.

Die kleinen Narren formierten sich zur gemeinsamen Polonaise, wackelten anschließend mit allen Körperteilen beim Wackel-Boogie und stiegen ein in das "knallrote Gummiboot". Auch die Erwachsenen, die größtenteils maskiert waren, mischten sich unter das kleine närrische Volk. Für eine Tanzpause sorgten die Mädchen der Volkstanzgruppe, die in entsprechenden Kostümen einen kesse Pippi-Langstrumpf-Tanz vorführten. Beim 20-minütigen Kasperltheater hatten die Erwachsenen genauso so viel Spaß wie die Kinder, in dem es um eine Einladung in das Schloss der Prinzessin ging und das Schlossgespenst verjagt wurde. Ein aufregender und turbulenter Nachmittag ging damit zu Ende und einige kleine Narren wollten noch gar nicht nach Hause.

### LEBENSHILFE

Bereits zum 25. Mal waren wir Gäste des Turnverein Münzkirchen 1881.

Allen Mitgliedern bzw. Helfern stellv. Obfrau Inge Reidinger danken wir sehr herzlich. Für die Klienten, Betreuer und die Arbeitsgruppe war es wieder einmal eine schöne Ballnacht.

Die Showeinlage von "akro(e)motion" war atemberaubend. Eine großartig Leistung vom Akrobatik-Show-Team unter Manfred Hofer. Top 3 Formation sorgte mit aktuellen Hits und Tanzmusik für beste Stimmung.

Wir danken auch Theresia Stafflinger für das "Einstudieren" des Eröffnungstanzes und der Tanzeinlage.

Es ist schön, solche Freunde zu haben!!!!

### FF KALTENMARKT



### FC MÜNZKIRCHEN

Liebe Münzkirchner/Innen, Freunde des FCM.

Die Winterpause ist vorbei und wir starten in ein spannendes Jahr. Bereits am 03.01.2014 begannen die Laufgruppen mit Straßenläufen, ab Ende Januar gab es Hallenzirkel und auch eine Ausdauereinheit mit einer Fitnesstrainerin in der Sporthalle der HS Münzkirchen.



Am 07.02.2014 begaben wir uns erstmals auf den Sportplatz zum Training. Ziel war, bis zum Trainingslager, das am 19.02.2014 in Prag bei unseren Legionären Ales, Micky und Beppo stattfand, die nötige Grundausdauer zu finden, damit wir dort auf dem Kunstrasenplatz fast nur mit dem Ball arbeiten können. Primärziel war, einige gruppentaktische Systeme einzustudieren. Auch sind Winfried und ich stets bemüht, den Entwicklungsprozess der Mannschaft, der im Sommer mit Umstellung des Spielsystems auf Viererkette begann, weiter zu verfeinern und gewisse Abläufe zu automatisieren. Die Umstellung des Spielsystems der Mannschaft kann man als gelungen betrachten, nicht nur, weil wir momentan in der Tabelle auf den ersten Tabellenplatz stehen, sondern auch, weil wir im Vergleich zum Vorjahr in allen Mannschaftsteilen zulegen konnten und vor allem die Abwehr trotz der 8 Gegentore gegen Eggelsberg und Rottenbach stabilisierten.

Für die Frühjahrsrunde muss das Ziel lauten, die Tabellenführung weiter zu behaupten und ich hoffe, dass wir uns über zahlreiche Unterstützung und Anfeuerungen bei den Spielen von Seiten der gesamten Bevölkerung aus Münzkirchen freuen können

Sportliche Grüße, Thomas Stockinger (Trainer Kampfmannschaft FCM)

# FCM Nachwuchsabteilung

### **ACHTUNG**

Terminänderung bei U8 und U10-Team ab Frühjahr 2014!



Helmut Lautner (Nachwuchsleiter, FCM

### Trainingstermine:

U8: Mo.+ Mi. 17:30 - 18:45 U10 Di. +Do. 17:30 - 19:00 U12 Mo +Mi. 17:30 - 19:00 U18 Di. +Do. 19:00 - 20:30

Infos zu Spielterminen sowie Kontakte der Nachwuchstrainer finden Sie auf <a href="https://www.fc-muenzkirchen.at">www.fc-muenzkirchen.at</a>

# klimatipps "wir sind" Klimabündnis Gemeinde

# Die Waschmaschine optimal nutzen



Waschmaschinen sind richtige Stromfresser. 80% der Energie werden für das Aufheizen des Wassers benötigt.

- Waschmaschine immer gut befüllen (optimal, wenn Hand gerade noch zwischen Trommelrand und Wäsche passt).
- Verzichten Sie wenn möglich auf Kochwäsche.
- Vorwäsche ist bei modernen Geräten und Waschmitteln nicht mehr notwendig.
- Je niedriger die Waschtemperatur, desto geringer der Stromverbrauch.
- Bei normaler Verschmutzung reichen 30 Grad aus.
- Für Feinwäsche reicht oft eine geringe Schleuderzahl (600 U/min).
- Achten Sie beim Kauf auf die Energieeffizienzklasse (am effizientesten sind A++ Geräte).
- Wählen Sie eine Trommelgröße, die zu Ihrem Haushalt passt.

INFO! www.topprodukte.at www.klimaaktiv.at www.klimabuendnis.at









# Verschiedene Mitteilungen

### FC MÜNZKIRCHEN

Liebe Münzkirchner/innen, geschätzte Freunde des FCM!

Nach der erfolgreichen Herbstsaison, die mit dem Herbstmeistertitel gekrönt wurde, wollen wir natürlich den Platz an der Sonne im Frühjahr verteidigen, dazu brauchte es eine Top Vorbereitung. Nach der Winterpause waren die Spieler der I. und II. Mannschaft seit Anfang Jänner wieder in der Vorbereitungsphase. Ein paar leicht angeschlagene Spieler sind zur Zeit noch zu beklagen, so haben unsere Legionäre mit dem Knie Probleme, sind aber auf dem Weg der Besserung und werden uns sicherlich wieder bald zur Verfügung stehen. Unser Ziel ist es an den erfolgreichen Herbst anzuschließen und Platz



Johann Öllinger (Sektionsleiter,

1 zu verteidigen, wird mit Sicherheit keine leichte Aufgabe aber wir werden alles daran setzen um das Ziel zu erreichen. Die Mannschaft hat sich im Winter nur geringfügig verändert, zurück zum FCM kamen Wolfgang

Peham und Haubner Gerald, Abgänge gab es keine. Das Ziel ist der Aufstieg in die Landesliga wobei dies kein MUSS ist und wir uns auch in der Landesliga auf keine Abenteuer einlassen werden.

Der Meisterschaftsstart mit spannenden Spielen wie Gilgenberg, St. Roman und Ostermiething, hat es gleich in sich. Hier werden wir schon eine gewisse Richtung erkennen können, wohin uns die Reise führen wird.

Die Spieltermine finden sie wie gewohnt auf www.fc-muenzkirchen.at

Wir hoffen dass uns unser treues Publikum auch im Frühjahr unterstützt, und würden uns freuen viele neue Gesichter bei unseren Spielen begrüßen zu dürfen.

Sportliche Grüße, Johann Öllinger, (Sektionsleiter FCM)

### FIRMENVORSTELLUNG

Michael Hornung Garten- und Landschaftsbau Brunnengasse 31 4792 Münzkirchen





### Unternehmensstart im Frühjahr 2014

Während der langjährigen beruflichen Tätigkeit in einem innviertler Gartenbaubetrieb ist mein Drang, eigene Ideen umzusetzen, stetig gewachsen. Daher trete ich im Frühling mit Know-How und der nötigen Erfahrung meinen Weg in die Selbstständigkeit an. Gemeinsam mit einem kompetenten Mitarbeiter verwirkliche ich Gartenträume in den verschiedensten Formen und Varianten.

Meinen Kunden wird eine ganzheitliche Auftragsausführung geboten. Nach ausführlicher, persönlicher Beratung werden handgezeichnete Pläne und Ansichten erstellt, um eine visuelle Vorstellung von Ergebnissen zu vermitteln. Der Realisierung steht somit nichts mehr im Weg.

Auch die Nachbetreuung ist sehr wichtig, um einen Garten optimal zu erhalten. Denn dieser soll auch nach Jahren noch in seiner vollen Pracht bestehen. Mein Ziel ist es, Kunden über den gesamten Zeitraum hinweg in der Pflege zu begleiten, um eine bestmögliche Qualität beizubehalten.

Ich freue mich auf einen erfolgreichen Start in 2014. Mit Grüßen in grün Michael Hornung

# Ärztenotdienst für 2. Quartal 2014



Datum	Kontakt
05.04.2014 - 06.04.2014	Dr. Melanie Kastlunger, Münzkirchen (07716) 75 00
12.04.2014 - 13.04.2014	Dr. Christian Wimmer, Esternberg (07714) 66 15
19.04.2014 - 20.04.2014	Dr. Johanna Popp, Freinberg (07713) 85 55
21.04.2014	Dr. Maria Fickl, St. Roman (07716) 65 77
26.04.2014 - 27.04.2014	Dr. Christian Grünberger, Münzkirchen (07716) 72 09
01.05.2014	Dr. Christian Wimmer, Esternberg (07714) 66 15
03.05.2014 - 04.05.2014	Dr. Maria Fickl, St. Roman (07716) 65 77
10.05.2014 - 11.05.2014	Dr. Heinrich Grünberger, Schardenberg (07713) 62 62
17.05.2014 - 18.05.2014	Dr. Christian Grünberger, Münzkirchen (07716) 72 09
24.05.2014 - 25.05.2014	Dr. Melanie Kastlunger, Münzkirchen (07716) 75 00
29.05.2014	Dr. Christian Wimmer, Esternberg (07714) 66 15
31.05.2014 - 01.06.2014	Dr. Johanna Popp, Freinberg (07713) 85 55
07.06.2014 - 08.06.2014	Dr. Melanie Kastlunger, Münzkirchen (07716) 75 00
09.06.2014	Dr. Heinrich Grünberger, Schardenberg (07713) 62 62
14.06.2014 - 15.06.2014	Dr. Maria Fickl, St. Roman (07716) 65 77
19.06.2014	Dr. Johanna Popp, Freinberg (07713) 85 55
21.06.2014 - 22.06.2014	Dr. Christian Grünberger, Münzkirchen (07716) 72 09
28.06.2014 - 29.06.2014	Dr. Heinrich Grünberger, Schardenberg (07713) 62 62

### Urlaubszeiten der ärzte

### Dr. Christian Grünberger:

17. bis 19. April 2014; 11. bis 18. Juni 2014 21. Juli bis 10. August 2014 30. August bis 07. September 2014

### Dr. Melanie Kastlunger:

12. bis 22. April 2014; 30. Mai 2014 04. bis 24. August 2014

### Dr. Maria Fickl:

09. bis 23. März 2014; 21. Juni bis 06. Juli 2014 07. bis 28. September 2014

### **Dr. Christian Wimmer:**

11. bis 18. Mai 2014 15. bis 22. Juni 2014; 07. bis 20. Juli 2014 15. bis 21. September 2014

### Dr. Johanna Popp:

10. bis 11. April 2014 30. April bis 04. Mai 2014 17. bis 25. Mai 2014; 12. bis 17. Juni 2014 23. bis 29. Juni 2014 24. Juli bis 06. August 2014

### Dr. Heinrich Grünberger:

12. bis 19. April 2014 01. bis 04. Mai 2014; 23. bis 24. Mai 2014 30. Mai 2014; 13. bis 23. Juli 2014 02. bis 17. August 2014

### **Dr. Wolfgang Mangstl:**

14. bis 22 April 2014; 02. Mai 2014 30. Mai 2014; 11. Juni 2014; 20. Juni 2014 07. bis 11. Juli 2014; 28. Juli bis 08. August; 01. bis 05. September 2014

# Am 15. August 2014 ist die Praxis geöffnet (NOTDIENST)

Anzeige von freien Tagen an Zwickeltagen und Vertretung erfolgt direkt It. Aushang an der Ordination bzw. Anrufbeantworter)

# VERANSTALTUNGSKALENDER

Datum	Tag	Uhrzeit	Veranstaltung	Veranstalter/Ort
02.04.2013	Mi	19:30 Uhr	Stammtisch für pflegende Angehörige:	Gesunde Gemeinde
JZ.U <del>1</del> .ZU13	IVII	19.50 0111	"Aromapflege" Alles über Wirksamkeit von Ölen	GH Wurmsdobler
04 04 2014	Er	20:00 Uhr	Kaharattahand mit Angalika Niodatzky	Kultur AG
04.04.2014	гі	20.00 OIII	Kabarettabend mit Angelika Niedetzky	Gemeindesaal
05.04.2014	C 0	20:00 Llbr	Cummor of 60	FF Reikersham
05.04.2014	Sa	20:00 Uhr	Summer of 69	Engelhaming
06.04.2014	20	00:00 Llbr	Ostercafé	Goldhaubengruppe Münzkirchen
00.04.2014	30	08:00 Uhr	Ostercare	Gemeindesaal
07.04.2014	Mo	09:00-17:00 Uhr	Einschreibtermin Landesmusikschule	Landesmusikschule
07.04.2014	IVIO	09.00-17.00 0111	Ellischleibleimm Landesmusikschule	Landesmusikschule
07.04.2014	Ma	10:00 Llbr	Vertrageshand Dedinger	Landesmusikschule
07.04.2014	IVIO	19:00 Uhr	Vortragsabend Redinger	Gemeindesaal
10.04.2014	Do	10:00 Llbr	Vertrageshand Cooping / Viewier	Landesmusikschule
10.04.2014	DO	19:00 Uhr	Vortragsabend Gesang / Klavier	Gemeindesaal
12.04.2014	Co.	20:00 Llbr	Toyota Dootla	FF Kaltenmarkt
12.04.2014	Sa	20:00 Uhr	Toxxic Beat's	Eitzenberg
22.04.2014	D:	17:00 Llbr	Handy Kura für Caniaran	Kultur AG
22.04.2014	וט	17:00 Uhr	Handy-Kurs für Senioren	Landesmusikschule
26.04.2014	80	12:00 Uhr	Umwelteebutzteg 2014	Marktgemeinde
20.04.2014	Sa	12.00 OIII	Umweltschutztag 2014	Münzkirchen
02.05.2014	۲r	20:00 Uhr	Stammtisch	Sportunion
02.03.2014	Г	20.00 OIII	Starringscri	Klubhaus
04.05.2014	Co.	10:00 Llbr	Frühanhannan	FF Münzkirchen
04.03.2014	30	10:00 Uhr	Frühschoppen	Feuerwehrhaus
07.05.2014	Mi	14:00 Uhr	Stammtisch für pflegende Angehörige: gemütliche Wanderung	Gesunde Gemeinde
11.05.2014	90	10:30 Uhr	Muttertagskonzert - Familienkonzert der LMS	Landesmusikschule
11.05.2014	30	10.30 0111	wullerlagskonzert - Familierikonzert der LMS	Gemeindesaal
12.05.2014	1/10	19:00 Uhr	Vortragsabend	Landesmusikschule
12.03.2014	IVIO	19.00 0111	v oi ti agsabellu	Landesmusikschule
19.05.2014	1/10	18:30 Uhr	Musiktheater MFE	Landesmusikschule
19.05.2014	IVIO	10.30 0111	IVIUSINTIE CALCI IVIE	Gemeindesaal
21.05.2014	N/Ii	19:00 Uhr	Vortragsahand Quarflöta / Klavior	Landesmusikschule
21.00.2014	IVII	19.00 0111	Vortragsabend Querflöte / Klavier	Gemeindesaal
23 05 2014	Er	19:00 Uhr	Seanung Feuerwehraute	FF Reikersham
23.05.2014	Fr	19.00 0111	Segnung Feuerwehrauto	Feuerwehrhaus



### EINLADUNG ZUM UMWELTSCHUTZTAG 2014

### SAMSTAG, 26. APRIL 2014

### Treffpunkt: 12:00 Uhr Gemeindeamt

Es wird auch wieder eine Straßenwäsche auf folgenden Straßen durchgeführt:

- Bundesstraße
- Dobl
- Stiegl
- Im Himmelreich (Bereich Wohnhaus Lebenshilfe)
- Sebastianistraße (ab Zeilberger)
- Schweibelstraße

Die Anrainer entlang dieser Straßen werden ersucht, mit einem Besen mitzuwirken.

Es sind auch alle Vereine herzlich eingeladen, verstärkt bei dieser Aktion teilzunehmen.